

翻译编辑谈翻译



作者：李景端著

出版社：武汉：湖北教育出版社

出版日期：2009.07

总页数：294

介绍：当今世界文化呈现多元的趋势，而且不同学科和行业之间的互相交融也更加密切了。翻译，承担着传播和传承世界科学文化的重任，涉及不同语言文字和不同文化背景的交流，因此，有必要以跨文化的视野，来审视翻译的理论和实践，调整和应变翻译与其相关方面的关系，从而求得对翻译新的科学认知。翻译与出版密不可分。翻译依赖出版得以传播，出版依靠翻译获得外国出版资源，翻译与出版的这种文化血缘关系，表明两者是文化传播这个链条中互相连结的两个链。从出版角度来看！翻译不单是一项文化学术，更是一种社会责任，即促进先进文化传播与交流的责任。作为一名翻译编辑，承担着与译者不尽相同的任务。前者既要重视翻译学的规则，又要关注传播学和社会学对翻译的影响，包括确立正确翻译导向，重视译作社会效果，恪守翻译职业道德，保证翻译质量，维护翻译版权，规范翻译市场管理和竞争，促使译者与出版者共同构建和谐翻译环境。

说明：登录教客网（<https://www.jiaokey.com/book/detail/12345456.html>）查找全本阅读方式

翻译编辑谈翻译 评论地址：<https://www.jiaokey.com/book/detail/12345456.html>

教客网提供千万本图书阅读地址。

<https://www.jiaokey.com/book/detail/12345456.html>

书名：翻译编辑谈翻译